

S. LÓPEZ GUIJARRO - *Cherlin*
nc

HABLAR AL ALMA

COMEDIA EN UN ACTO

ARREGLO EN VERSO DE LA DE "FEUILLET", TITULADA "LE CAS DE CONSCIENCE"

MADRID: 1878.

ESTABLECIMIENTO TIPOGRÁFICO

de los señores J. C. Conde y Compañía.

Caños, 1.

HABLAR AL ALMA

S. LOPEZ GUIJARRO

HABLAR AL ALMA

COMEDIA EN UN ACTO

ARREGLO EN VERSO DE LA DE "FEUILLET", TITULADA "LE CAS DE CONSCIENCE"

MADRID: 1878.

ESTABLECIMIENTO TIPOGRÁFICO

de los señores J. C. Conde y Compañía.

Caños, [1.]

PERSONAS.

LA CONDESA.

FERNANDO, su marido (40 años).

LUIS (Idem).

JUAN, criado.

La accion pasa en un pueblo cerca de Madrid.

HABLAR AL ALMA.

~~~~~

## ESCENA PRIMERA.

Sala de recibo en casa antigua de pueblo, restaurada. Mesa de labor de la Condesa, en el centro.

LUIS y JUAN, entrando.

JUAN. Si usted se sirve esperar  
un poco, en este aposento,  
iré á pasar el recado  
al señor Conde.

LUIS. Aquí espero.

JUAN. ¿Y á quién deberé anunciarle?

LUIS. ¿A quién?... (Vacilando.) A nadie.

JUAN. No entiendo...

LUIS. Pues diga usted solamente  
que un amigo, un compañero  
antiguo suyo, desea  
hablarle. Basta con esto.

JUAN. Lo digo, porque mi amo,  
siempre, despues del almuerzo,  
va al monte á cazar, y nunca  
recibe hasta su regreso.

LUIS. ¿Va á salir, pues?

JUAN. Ahora mismo.

Vistiendo está sus arreos.

LUIS. Bien: puede usted añadirle,  
que solo breves momentos  
le detendré.

JUAN. Voy al punto.

## ESCENA II.

LUIS, y á poco FERNANDO.

- LUIS. Era excelente sugeto,  
era un corazon de oro  
hace veinte años.—¡Qué tiempos  
aquellos!—¡Qué será ahora,  
siendo ya casado viejo,  
y habiendo estado dos lustros  
bajo el dominio tremendo  
de aquella suegra terrible?  
No me sorprenderá verlo  
cambiado y desconocido;  
porque diez años de yerno,  
con el mejor natural  
dan al traste.—En fin, veremos.
- FERNANDO. (Desde la puerta.) Quién es el amigo anónimo?...
- LUIS. Soy yo, Fernando.
- FERNANDO. Qué veo!
- Tú, Luis, eres tú, de veras?
- LUIS. Palabra de caballero...
- FERNANDO. Tú aquí? Pero desdichado,  
vete, por Dios, vete presto...
- LUIS. Deja que te dê las gracias  
por el buen recibimiento.  
Me conmueve tu finura.
- FERNANDO. Pero en fin, ¿cuál es tu intento,  
qué buscas en esta casa,  
qué pretendes?
- LUIS. Lo primero  
darte un abrazo; un abrazo  
cariñoso, largo, estrecho,  
digno de aquella amistad,  
de aquel juvenil afecto  
que nos unió...
- FERNANDO. Lo recibo  
con gusto, y te lo devuelvo; (se abrazan)  
pero lárgate, por Cristo.
- LUIS. Ingrato! (Sentándose.)
- FERNANDO. Qué haces?
- LUIS. Me siento,  
ya lo ves.—Tengo que hablarte.
- FERNANDO. Pero, infeliz, ¿no estás viendo  
mi terror y mi zozobra?



No sabes que tu recuerdo,  
que tu nombre, son aquí  
piedra de escándalo, objeto  
de una alarma que se extiende  
desde el amo hasta el portero?  
¿No sabes que mi mujer  
te juzga lo más funesto,  
lo más odioso que hay  
bajo la capa del cielo?  
Si ella viene, ¿qué le digo?  
con qué cara te presento  
yo, que apenas pasa día  
del año en que no confieso  
que eres un mónstruo?.....

LUIS.

Fernando;

pero tú, allá en tus adentros,  
me perdonas y me estimas  
siempre, ¿verdad?

FERNANDO.

Yo te quiero

como á un hermano, *de occultis*,  
y de oficio te aborrezco.

Fuiste mi mejor amigo  
en aquel período bello...

y á propósito: cualquiera  
diría que yo te llevo

diez años; ¿qué diablos haces  
para estar así, tan... fresco?

LUIS.

¿Qué quieres! No me he casado,  
y sigo haciendo impertérrito  
mi mala vida de siempre.

Esto conserva.

FERNANDO.

Perverso!

Pero, vamos, seriamente.

A qué has venido? Qué objeto?...

LUIS.

Siéntate, y óyeme: en cinco  
minutos vas á saberlo.

FERNANDO.

Sí, acaba pronto por las  
once mil vírgenes; temo  
que mi señora Condesa  
deje su estufa y sus tiestos,  
con que se entretiene ahora  
en el jardín, y no quiero  
por nada del mundo que  
nos sorprenda. Ya me siento;  
cuenta, pero sin exordio,  
¿sabes?

LUIS.

Dime lo primero:  
Murió tu bendita suegra;  
¿verdad?

FERNANDO.

Ah! Sí! (Con expansion.)

(Reprimiéndose.) Ah! sí: en Enero  
hará tres años que al fin  
se fué aquella... santa al cielo.

LUIS

De modo que vives solo  
con tu mujer?

FERNANDO.

En efecto.

LUIS.

Y sin hijos?

FERNANDO.

Por desgracia.

LUIS.

Por desgracia?

FERNANDO.

Es claro.

LUIS.

Luego

Quisiérais tenerlos?

FERNANDO.

Hombre!

Sí quisiéramos tenerlos!  
claro es; ella sobre todo,  
porque, al fin, la mujer... Pero (Levantándose.)  
Qué interrogatorio absurdo  
sufrirte me estás haciendo?  
Has salido de Madrid,  
y has llegado hasta estos cerros,  
sólo para preguntarme  
si viviría contento  
siendo papá? Con dos mil  
de á caballo, terminemos;  
explicate de una vez.

LUIS.

Amigo mio, supuesto  
que tu esposa y tú la falta  
de hijos lamentais, yo vengo  
á ofrecerlos uno.

FERNANDO.

Un hijo?

LUIS.

No, una hija; un hechicero  
querubin, de rizados de oro,  
con dos ojazos inmensos  
del color del cielo azul.

FERNANDO.

Chico, la broma es de un género  
que desluzce á tu inventiva.

LUIS.

No es broma, ni mucho ménos.  
Escucha la triste historia...

FERNANDO.

Qué historia? la tuya? Debo  
decirte que si es la tuya,  
todos aquí la sabemos  
superabundantemente.

LUIS.

No importa; oye, te lo ruego,  
y déjame encadenar  
cronológicos los hechos. .  
Tu suegra tuvo una hermana  
del segundo casamiento  
de su padre, á la que un día,  
habiendo su padre muerto,  
sirvió de madre á su modo;  
es decir, lo hizo poniendo  
todo su afán en casarla  
pronto y mal; procedimiento  
de tutora sin entrañas,  
á quien fué insufrible el peso  
del deber. Y repitióse  
la fábula del cordero  
y el lobo, tan á lo vivo,  
que aquel ángel indefenso,  
la infeliz pupila, Clara,  
se dejó unir, sin que en ello  
tomára su voluntad  
la menor parte, á un abyecto  
caballero de industria,  
el vizconde del Romero,  
que tú conociste...

FERNANDO.

Sí;

un animal: no lo niego.

LUIS.

Siguió, pues, Clara apurando  
el cáliz del sufrimiento,  
hasta que un día, su instinto  
de conservación al seno  
de la sociedad, del mundo  
la llevó, en su aturdimiento  
buscando olvido á sus penas.  
Yo la ví; labró en mi pecho  
aquella infeliz criatura,  
no el capricho del deseo,  
sino una pasión profunda,  
y mi pasión prendió el fuego  
en su corazón. Hará  
diez y seis años de esto.  
Yo arrebaté á Clara un día  
de su hogar, y al extranjero  
la llevé, sin que el marido,  
tú lo sabes, sus derechos  
hiciese valer, ni en forma  
alguna buscarse el medio



de oponerse á mi delito,  
cual hombre, ó cual caballero.

FERNANDO.

¡Animal!

LUIS.

Salimos, pues,  
de Madrid, de España huyendo.  
y dejando, como rastro  
de nuestro loco proyecto,  
el escándalo en las gentes,  
y un crudo aborrecimiento  
en la familia de Clara,  
que, á mí sobre todo, 'creo  
no me ha perdonado nunca  
el criminal desafuero.

FERNANDO.

Ah! de eso yo te respondo.

LUIS.

Pasado el impulso ciego  
de aquel arrebató, Clara,  
á pesar de los esmeros  
con que dediqué á su dicha  
mi vida y mi pensamiento,  
cayó, herida mortalmente  
por un dolor sin remedio.  
Alma para el bien nacida,  
su único incesante anhelo,  
era el perdón de los suyos.  
Y escribió para obtenerlo,  
varias cartas á su hermana,  
tu suegra despues, que fueron  
devueltas sin ser abiertas,  
Y acudió tambien, sin éxito,  
á tu mujer, su sobrina,  
su amiga, y en el silencio  
se perdió tambien el grito  
de aquel corazon enfermo.

FERNANDO.

Lo sé; pero á tí te consta  
que en ese fa'so terreno,  
mi suegra y los suyos nunca,  
ni por nadie transigieron.

LUIS.

Si; una familia de justos...  
sin caridad; y por eso  
dejaron morir á Clara  
en brazos de su tormento,  
desesperada.—Dos años,  
cuyos dolores eternos  
debieron curarme de  
mi afición á los escesos,  
si los años corrigieran

lo malo en el que no es bueno;  
dos años luchó aquel alma  
tan pura, con aquel cuerpo  
frágil, y al fin lo dejó,  
dejándome á mí, cual premio  
de mis calladas angustias,  
y como fruto risueño  
del triste amor que perdía,  
una hija, una niña, un célico  
sér bienhechor que mi llanto  
enjugase placentero.

FERNANDO. Si; tambien hemos sabido  
de esa niña el nacimiento.

LUIS. Pues bien; yo velé su infancia,  
siendo ella mi amor postrero,  
como el avaro el tesoro.  
Cuando creció, en un convento  
la puse, donde han brotado,  
como en un místico huerto,  
sus gracias y sus virtudes  
al par. Mas transcurre el tiempo;  
ya va á cumplir quince años;  
en su porvenir ya debo  
pensar, pues estar no puede  
perpétuamente en su encierro.  
Llevarla á mi casa, hacer  
suyo el poco digno techo  
de mi celibato, no es,  
sin duda, el mejor acuerdo  
para que un hombre de bien  
alguna vez vaya recto  
á buscar allí, y en ella,  
el premio de sus desvelos.  
Y este es, Fernando, mi apuro,  
el grave empeño violento  
en que me encuentro sumido,  
y que á consultarte vengo.

FERNANDO. Situacion desagradable,  
triste asunto, que comprendo  
te dé en qué pensar y quite  
de tus párpados el sueño.  
Si yo me hallara en tu caso,  
no tendria el universo  
un mortal más infeliz.  
Pero, Luis, seamos sinceros:  
cada cual coje en el mundo



de lo que sembró en su tiempo.  
 Los simples mortales que  
 tímidos nos atenemos  
 al catecismo, y marchamos  
 siempre en el camino recto;  
 los héroes de vicaría,  
 es verdad que no tenemos  
 esos p'aceres ardientes  
 con que os calcinais los huesos  
 vosotros, los de la trocha,  
 los fieros aventureros;  
 es verdad que, al fin y al cabo,  
 nos coje el último tércio  
 vital, bajo la terrible  
 dominacion del bostezo;  
 pero tenemos en cambio,  
 chico, un manjar de gran precio,  
 que lentos saboreamos  
 en el retiro modesto:  
 la paz del alma, que dá  
 buen apetito y buen sueño.  
 Tú fuiste un afortunado  
 como pocos; opulento,  
 bravo, emprendedor, llegaste  
 más allá que los primeros.  
 Para qué? Para que un día  
 tu olvidado compañero,  
 el campesino, el casado  
 inculto, el manso cordero,  
 llegarte mire á su puerta  
 trayendo al hombro el talego  
 de tus disgustos, y á tristes  
 voces descanso pidiendo...  
 Hijo: á cada cual lo suyo.

LUIS.

Harto, Fernando, comprende  
 de tu moral la justicia;  
 mas deja que llegue el término  
 de mi confianza. Ansiando  
 dar un desenlace bueno  
 á mi asunto, he recordado  
 que sois vosotros los deudos  
 más próximos de mi hija.  
 De haber seguido existiendo  
 tu suegra, tu inexorable  
 suegra, yo no hubiera puesto  
 mis piés aquí, ni pensado

en venir; pero hoy no creo  
que ni tu mujer, ni tú,  
tengais obstáculo sério  
que oponer á mi demanda.  
Quién os impide, en efecto,  
recibir mi pobre niña,  
prohijarla, darla el consuelo  
de una familia, el abrigo  
de un casto hogar como el vuestro,  
su porvenir y su dicha  
facilitando benéficos?  
Será una accion generosa  
que mi hija y yo os pagaremos  
con un profundo, con un  
eterno agradecimiento.

FERNANDO. De manera que, en resúmen,  
has venido para eso?

LUIS. Sí, amigo mío.

FERNANDO. Pues hijo,  
aparte el gusto secreto  
que me da el volver á verte,  
te digo con sentimiento  
que hubieras debido ahorrarte  
el viaje.

LUIS. Conque te encuentro  
sordo á mi súplica?...

FERNANDO. Sordo,  
no, pero es, Luis, que no veo  
el modo de complacerte.  
A mí me basta el recuerdo  
de nuestra antigua amistad  
para aceptar sin recelo  
la... combinacion difícil  
que has pensado; pero hemos  
de imponerla por la fuerza  
á mi mujer? Pues buen génio  
tiene mi severa cónyuge  
para entrar en este enredo!

LUIS. Pero, y si ella acepta?

FERNANDO. Ella!  
ah! pobre amigo: ¿qué sueño  
de tu cerebro excitado  
imaginarlo te ha hecho?  
Una mujer educada,  
(y bien contribuyó á ello  
el fragor de tu aventura.)

en los rígidos preceptos  
de una intolerancia épica,  
y de un rigorismo austero:  
ella, cuyas relaciones  
forman un círculo estrecho  
donde no llega la sombra  
de lo mundano, ni el eco;  
una mujer, para quien  
representas por entero  
los pecados capitales  
en su plenitud, completos,  
tú solo, y que te abomina  
por codicilo materno;  
tú quieres que esa mujer,  
por bondad, por parentesco,  
sin transición, se resuelva  
de pronto, y por tus lamentos,  
á ser cómplice tardía  
de tu falta, recibiendo  
y patrocinando en público  
el fruto... Bah! Tiene esto  
sentido comun? La lógica,  
querido, no es tu elemento...

LUIS. Pero, es verdad? No exageras?  
Es en absoluto cierto  
ese rigor implacable  
de tu esposa?

FERNANDO. El Evangelio.

LUIS Y tienes tú la conciencia  
de conocerla?

FERNANDO. Hombre, creo  
que no habré dado al vecino  
ese encargo.

LUIS. Es que yo tengo  
observado que, por punto  
general, de cada ciento,  
hay noventa y seis maridos  
que se equivocan de medio  
á medio, respecto al fondo  
de sus mujeres. Recuerdo  
que la pobre Clara hablaba  
con encomio tan sincero  
de la tuya! Es imposible  
que aquel infortunio inmenso,  
aquella historia de lágrimas  
no haya inspirado en silencio



un interés compasivo  
á tu esposa, no hayan hecho  
mella en su imaginacion...

FERNANDO. Vaya, ese es otro defecto  
de vosotros los Don Juanes;  
para vosotros no hay pecho  
mujeril inaccesible,  
ni hay femenino cerebro  
en donde el romanticismo  
no tenga un rincon dispuesto,  
y en donde la compasion  
no acoja los lances tétricos.  
Pues, amigo, te equivocas;  
cae de tu error; te lo puedo  
asegurar; hay mujeres,  
y la mia es buen modelo,  
honradas y antirománticas.

LUIS. Bah! todas á ese respeto  
tienen su cuerda sensible,  
que, pulsada con talento...

FERNANDO. Pues todas, ménos la mia.

LUIS. A la excepcion no me avengo,  
y la tuya, como todas.

FERNANDO. Sí? Pues ahora vas á verlo.  
Ya que te empeñas, ahora  
yo mismo á anunciarte vuelo.  
Vas á ver á mi mujer;  
prepara todo el repuesto  
de tu elocuencia infalible,  
conmueve, hiere su pecho,  
habla á su imaginacion  
cuanto quieras, toca diestro  
todas sus fibras sensibles,  
y ya verás; mas te advierto  
que si haces fiasco, yo lavo  
mis manos.

LUIS. Ah! te agradezco  
tu noble arranque en el alma!  
Mas acaba de ser bueno  
conmigo, completa tu obra,  
haz un poco más.

FERNANDO. No entiendo;  
qué más he de hacer?

LUIS. Fernando,  
tu vés con qué ansiedad llego  
á esta casa, tú adivinas





Luis; mientras lo pienso más,  
más temo que la Condesa  
á verte se ha de negar.

LUIS. Pero...

FERNANDO. He tenido una idea  
que me parece eficaz.

LUIS. Dila.

FERNANDO. La única manera  
de que la puedas hablar,  
de que te escuche y de que  
pongas por obra tu plan,  
es, sin darle vueltas, que  
te llegues á presentar  
con nombre supuesto. Entiendes?

LUIS. Con nombre supuesto? y cuál?

FERNANDO. Me ha ocurrido el de Alvarado,  
nuestro amigo, que ahora está  
de cónsul en Montpellier.

Mi esposa la trinidad  
sabe que juntos formamos;  
tú la puedes inventar  
una historia en armonía  
con tu objeto: la dirás,  
si te parece, que vienes  
en nombre de la amistad,  
en nombre de Luis Herrera,  
de tu parte, á encomendar  
la primita á sus bondades.

Que aquel seductor audáz  
murió hace poco en tus brazos;  
que su pobre niña está  
en el mayor deaconsuelo.

En fin, tú lo arreglarás.

Y como ni á tí ni á él  
os conoce, así podrá  
la discusion entablarse,  
que es ahora lo principal.  
Qué te parece?

LUIS. Violento  
recurso, que aumentará,  
con este ardid de comedia  
mi embarazo; y además,  
¿estás seguro de que,  
llevando yo un año ya  
en Madrid, desde mi vuelta,  
no me habrá visto jamás

la condesa?

FERNANDO.

Segurísimo.

¿Dónde te ha podido hallar?

En Madrid solo el invierno

pasamos; ella no va

ni á paseos, ni á teatros,

ni á fiestas, ni á sociedad.

Las iglesias y sus pobres,

su escuela dominical,

son su centro, y su quehacer

continuo la caridad.

Y esto aparte, si te hubiera

conocido, es natural

que me lo hubiera contado.

No: ni por casualidad

te ha visto.

LUIS.

Ni yo tampoco

á ella; pero es singular

que tratándose de un *mónstruo*

como yo, curiosidad

no haya tenido... porque

el ser curiosas es tan

orgánico en ellas...

FERNANDO.

Dale

con la regla general!

Desengáñate; la mía

es una especialidad.

Tampoco es curiosa.

LUIS.

En fin,

no tengo qué replicar;

si á tí te parece bien,

hágase...

FERNANDO.

Calla! Aquí está!...

Con que, ya lo sabes, tú

te has muerto, eh? La voluntad

del difunto á cumplir vienes...

LUIS.

Chico, me voy á embrollar...

FERNANDO.

Pues será peor para tí;

con que, ojo...

## ESCENA V.

Dichos y la CONDESA.

CONDESA.

Fernando!... Ah!

(Viendo á Luis y saludándole friamente.)

LUIS.

(Vamos, es muy bella, y esto

- dá cierta tranquilidad.)
- FERNANDO. Amiga mia; á buscarte  
iba... tengo una especial  
complacencia en presentarte  
á Pedro Alvarado y Sanz,  
mi antiguo, mi buen amigo,  
que mil veces celebrar  
me has oído; en Montpellier  
de Cónsul de España está  
hace tiempo, y su viaje  
es para poderte hablar  
de cierto asunto... que, sólo  
á tí, dice, confiará.  
Con que, si me das permiso,  
os dejo, y mi vuelta usual  
daré por esas cañadas.  
Hasta muy pronto, verdad?  
Adios; adios, Periquín.
- CONDESA. Tu amigo permitirá  
que te diga dos palabras?
- LUIS. Señora...
- CONDESA. (Aparte á Fernando.) (Por qué te vás.  
y por qué oculta su nombre  
el señor Herrera?)
- FERNANDO. (Turbado.) (Ya!...  
Con que tú le conocías?)
- CONDESA. (Me parece...)
- FERNANDO. (Pues verás...  
es un caso... es un propósito,  
que él ahora te explicará  
mejor que yo... Si hay sucesos  
tan impensados y tan...  
Con que hasta luego, adios... (Sálvase  
el que pueda... ¡Uf, qué sudar!)

## ESCENA VI.

LA CONDESA, LUIS.

- CONDESA. (Ofreciendo con un gesto á Luis una silla, y sentándose ella ante  
su mesa de labor.)  
Usted me permitirá  
que mientras le escucho, siga  
mi labor.
- LUIS. Usted me obliga  
con ello, señora...



CONDESA.

Está

nuestro buen cura de aquí  
en tenerla confiado  
para mañana; le he dado  
mi palabra.

LUIS

Pocas ví

tan bellas; son esas flores  
soberbias.

CONDESA.

Se ha de rifar

para el coste de un altar.

LUIS.

¡Qué bien casan los colores!

CONDESA.

Conque, usted dirá, señor...  
Alvarado.

LUIS.

(El retintín

me extremece... Pero, en fin,  
pecho al agua) Yo el favor,  
señora, de ser oído  
con tolerante bondad,  
pido á usted, y es la verdad  
que con gran razón lo pido;  
puesto que la vez primera  
que tengo el gusto de hablarla,  
un nombre he de recordarla  
que pronunciar no quisiera.  
Yo vengo, señora, en nombre  
de Luis Herrera,

CONDESA.

¡Ah!

LUIS.

Y yo

no ignoro lo que costó  
á los suyos ese hombre.  
Mi amigo en la mocedad  
era como de Fernando;  
mas la ausencia fué borrando  
luego nuestra intimidad...

CONDESA.

¡Yá!

LUIS.

(¡Cómo en mirarme insiste!)

Pero hace dos meses que  
nuevamente le encontré  
por un motivo bien triste.  
Como usted sabe, yo habito  
en Marsella, en calidad...

CONDESA.

En Montpellier...

LUIS.

Sí; es verdad;

Montpeller (disfraz maldito!)  
Como estas dos poblaciones  
se hallan cerca, y yo frecuento

Marsella, mi aturdimiento  
las confunde en ocasiones.  
Pues bien; ¡quién me lo dijera!  
hace poco más de un mes  
llegó á Marsella, esto es,  
á Montpellier, Luis Herrera;  
pero llegó moribundo,  
víctima de un accidente  
muy grave, y, naturalmente,  
yo, con interés profundo  
le asistí, mientras duró  
su rápido mal terrible,  
porque, al fin, y es lo sensible,  
mi pobre amigo... murió.

CONDESA.

La pérdida no es gran cosa.

LUIS.

Sin duda, que hay otras más  
notables, pero quizás  
fué la opinion rencorosa  
con el infeliz Herrera;  
quizá exageró la fama  
lo que todavía llama  
su maldad.

CONDESA.

Difícil era.

LUIS.

No es que yo quiera encubrir  
sus grandes errores, no;  
mas, puesto que ya murió,  
qué más se puede exigir?  
¿Qué temor, en conclusion,  
hay que una tumba no evite?

CONDESA.

Yo temo... que resucite.

Pero, en fin, la comision  
de usted...

LUIS.

Héla aquí, señora:

Herrera, cuando espiraba,  
por el porvenir tembaba  
de una niña encantadora,  
su hija, y toda su ansiedad  
era que yo la trajese  
á usted, y que intercediese  
por ella ante su bondad.

CONDESA.

Pero, si no me equivoco,  
Herrera era rico...

LUIS.

Sí.

CONDESA.

Y además, saber creí  
que en un convento hace poco  
la niña estaba.



LUIS.

Tambien

es cierto.

CONDESA.

Pues siendo cierto,  
yo creo, y perdone el muerto,  
que la niña allí está bien.

LUIS.

Pero allí no puede estar  
siempre; no así se condena  
á una inocente que pena  
culpas extrañas, á dar  
su adios á toda alegría;  
y usted su parienta siendo  
más inmediata, yo entiendo,  
y Herrera así lo decia,  
que la cristiana merced  
de dar un techo, un amor,  
á esa niña en su dolor,  
debe ser obra de usted:  
y si él hubiera vivido,  
con puro llanto en los ojos,  
y ante usted puesto de hinojos,  
eso le hubiera pedido.

CONDESA.

Lo dudo, porque á pesar  
de su historia, que lamento,  
dicen que tuvo talento,  
y pudiendo adivinar  
mi respuesta lisa y clara,  
me hubiera el trabajo ahorrado,  
de habersela yo explicado  
frente á frente y cara y cara

LUIS.

(No hay duda, sabe quien soy)  
En fin, señora, dejemos  
al pobre Herrera, y pensemos  
en su víctima de hoy.  
Usted no puede olvidar  
á su madre desgraciada;  
su culpa, ya hartó pagada,  
no quiera usted castigar  
en una niña inocente;  
ampárela usted, señora,  
siendo digna protectora,  
siendo refugio clemente  
de su infortunio y su vida.  
Si toda desgracia es triste,  
lo es mucho más, cuando existe  
la desgracia inmerecida.

CONDESA.

Caballero: usted es hombre

de mundo, dígame usted:  
¿con qué derecho daré  
yo, celosa de mi nombre,  
yo, que amo la estimación  
pública, el ejemplo insano  
de sancionar por mi mano  
aquella infame pasión,  
aquel hecho criminal  
que aún con su vergüenza llora  
mi familia, hora por hora?  
Ante usted, juez imparcial,  
mi contestación es esta:  
que la piedad no ha de ser  
ley superior al deber.

LUIS. Despiadada es la respuesta.  
Y aunque el pensarlo me asusta,  
sospecho por la actitud  
de usted, que de la virtud  
la idea no tengo justa.

CONDESA. Eso, señor... Alvarado,  
bien puede ser.

LUIS. Lo es, señora;  
mas permita usted que ahora  
la idea que yo he formado,  
en mi crédula jactancia,  
de la virtud, diga á usted...  
(Movimiento en la Condesa.)  
y acaso mereceré  
que corrija mi ignorancia. (Pausa.)  
Yo, francamente, creía  
que la virtud verdadera  
era para sí severa,  
y para los otros pía.  
Que alguna vez bien podía  
dejar su olímpica altura,  
y dar á la desventura  
una compasiva mano,  
con espíritu cristiano,  
con intención noble y pura.  
Pensaba yo, en mi flaqueza,  
que hay una virtud vulgar  
que se contenta con dar  
sus sobras á la pobreza.  
Pero que hay otra que empieza  
donde ménos generosa,  
vacila aquella; otra, ansiosa

de imponerse el sacrificio,  
y que de Dios ante el juicio  
es más grande y más hermosa.  
Otra, en fin, que pese al mundo,  
lo que debe hacer, lo hace,  
y así la sed satisface,  
de su santo amor profunto.

(Movimiento en la Condesa.)

Usted dirá que confundo  
la virtud y el heroísmo,  
que está mi humanitarismo  
basado en un sueño loco;  
pero, en fin, si me equivoco,  
se equivoca el Cristianismo!... (Pausa)

CONDESA.

En resúmen, su teoría,  
si no me la explico mal,  
sienta el perdon general,  
y es una filosofía  
de amparo incondicional.  
Yo, respetando su juicio,  
no condeno el sacrificio,  
mas de la honradez me espanto  
que sirve de fácil manto  
al egoismo del vicio.  
¿Es que acaso no sabemos,  
los que en el deber vivimos,  
á cuánta costa obtuvimos  
el lauro que poseemos?  
¿Es que acaso no tenemos  
fibras, ánsias, ilusion,  
carne, y huesos y pasion?  
¿Qué sabe el vicio menguado  
lo que cuesta á un pecho honrado  
mandar en su corazon!  
El placer, la libertad,  
son fáciles; lo penoso  
es el deber riguroso.....  
¿Qué especie de impunidad  
se dá al crimen, en verdad,  
con la virtud obediente  
que premia al que se arrepiente,  
solo porque, arrepentido,  
y harto ya de divertido,  
se transforma en penitente? . .  
Cuando no es justo el perdon,  
¿qué es más que un cómplice frio?



Tal vez háya desvarío  
que tenga su atenuacion.  
Puede á una inmensa pasion  
un gran mérito llevar,  
un gran móvil disculpar;  
mas ¿qué disculpa nos trae  
el alma vulgar que cae  
ante un ídolo vulgar?  
Perdóneme la memoria  
de mi parienta infeliz;  
pero su torpe deslíz  
fué de una ruindad notoria.  
¿Cambiar una honrada historia  
por la elocuencia flamante  
del seductor elegante,  
que fué á explotar su aislamiento,  
rebuscando un cumplimiento  
del diccionario galante!  
¿Los héroes de sociedad,  
los faustos calculadores,  
cuyos éxitos mejores  
deben á la ociosidad,  
ó á la necia vanidad!  
A esos el cetro se ha dado  
del falso amor, del pecado!  
Pues conceder es forzoso  
que está, en nuestro tiempo odioso,  
hasta el crimen rebajado...  
En qué piensan, cómo son  
esas míseras mujeres,  
víctimas de tales séres,  
no comprende mi razon.  
Pero afirmo, en conclusion,  
que, si yo á ser Dios llegara,  
á esa insensatez, avara  
del fango que la domina,  
á esa deshonra mezquina,  
quizá no la perdonará!... (pau sa.)

Luis. Muy bien; pero recordar  
debo, que en esta ocasion  
no se trata del perdon.  
Quien el perdon ha de dar,  
que es Dios, ya sabrá otorgarlo,  
si en su bondad infinita,  
que ningun rencor limita,  
quiere á los culpables darlo.

Se trata de la inocencia,  
de la orfandad dolorosa,  
que pide, junto á una fosa,  
para su dolor clemencia.  
Y por lo demás, señora,  
dando á la conversacion  
otro giro, su opinion  
sobre la especie incolora  
de ciertos galanteadores,  
es un poco exagerada,  
porque...

CONDESA. No me extraña nada  
ver entre sus defensores  
á usted...

LUIS. Porque por lo mismo  
que explotan debilidades,  
complicadas vanidades  
del femenino organismo,  
para llegar esa ciencia  
difícil á poseer,  
necesitarán tener,  
al menos, inteligencia.

CONDESA. Por fortuna, á examinarlos  
nunca bajé, lo confieso.

LUIS. Evidente; mas por eso  
se expone usted á calumniarlos.

CONDESA. Sus obras de perdicion  
no es muy difícil juzgar...  
Mas pienso que terminar  
puede ya la discusion,  
si usted gusta. Su interés  
en vano prolongaremos,  
porque no nos convencemos  
el uno al otro... ¿Quién es?..

## ESCENA VII.

Dichos y JUAN.

CONDESA. Qué hay, Juan?

JUAN. Señora, he buscado  
inútilmente la seda  
del color que usted queria.

No la hay en ninguna tienda.

CONDESA. Cómo! En ninguna? Es posible?

JUAN. Nada; aquí traigo la muestra



que usted me dió; en todo el pueblo  
no he visto una sola hebra.  
CONDESA. Pero, cómo hacer entónces?  
Sin esa seda violeta  
yo no puedo concluir  
este tulipan, que llena  
el centro de mi bordado;  
ni hay tiempo de enviar por ella  
á Madrid. Y el señor cura  
que confía en mi promesa...  
Ah! La escasez de recursos  
en los pueblos, desespera.  
Qué contrariedad!

JUAN. Me manda  
usted algo?

CONDESA. No; paciencia.

### ESCENA VIII.

LA CONDESA y LUIS.

CONDESA. Qué contrariedad!

LUIS. Condesa:  
sinceramente me pesa  
su apuro; pero si usted  
lo permite, la daré  
un consejo...

CONDESA. Qué?...

LUIS. No es esa  
flor del centro inacabada,  
la que la tiene angustiada?

CONDESA. Sí.

LUIS. Pues su afliccion ahuyente,  
porque esa flor, fácilmente  
pudiera ser reemplazada.

CONDESA. Y con cuál? No caigo, á fé!...

LUIS. Con otra flor grande, que  
resalte bien de ese fondo;  
una magnolia, respondo  
que irá muy bien.

CONDESA. No pensé  
verle á usted tan enterado...  
y no vá descaminado...

LUIS. Seda blanca y amarilla  
aún tiene su canastilla;  
el apuro está salvado.

- Pronto podrá usted bordarla...
- CONDESA. Con efecto: es buen consejo.  
Pero, ¡ay Dios! cómo trazarla?  
de qué dibujo copiarla?
- LUIS. Yo le haré á usted un bosquejo.  
Siempre llevo sobre mí  
lápiz y papel; sí, aquí  
tengo...
- CONDESA. Es usted dibujante?
- LUIS. Un poco, sí. En un instante...  
Se asombra usted?
- CONDESA. Un poco, sí.  
Y sobre todo, no sé  
en verdad si deberé...
- LUIS. No es obra de caridad  
la que se propone usted?  
Pues qué reparo...
- CONDESA. Es verdad.  
Queda la gracia aceptada.
- LUIS. Oh, por Dios; no vale nada. ...  
(Sentándose á dibujar al otro lado de la mesa.)  
No tiene usted esta flor  
en su jardín?
- CONDESA. No, señor.  
es una flor desgraciada  
en este clima, segun  
mi jardinero; y en vano  
las cuidé yo por mi mano.  
Todas murieron; ni un  
ejemplar me queda sano
- LUIS. La estufa es buena?
- CONDESA. Excelente,  
y de ella no se sacaban  
sino en la estacion ardiente.
- LUIS. Por eso se desgraciaban;  
es flor que quiere el ambiente,  
y no se debe guardar  
demasiado, sino hacerla  
con frecuencia respirar  
el aire libre, y cuidar  
á tiempo de recogerla.  
Con esto, y con mucho riego,  
y teniendo esmero luego  
al moverla, en no rozarla,  
para que crezca en sosiego,  
conseguirá usted criarla.

CONDESA. Es usted floricultor?...

LUIS. Un poco, sí.

CONDESA. Quién diría!...

y ya va, ya va esa flor...

LUIS. En esta parte sombría  
hay que poner el color  
verde...

CONDESA. Sí; lo suponía.

LUIS. Mas ahora, en verdad, reparo,  
su bordado al contemplar,  
ese pajarito raro  
de plumaje singular,  
es un colibrí?

CONDESA. Declaro  
á usted, con rubor, que ahí  
he puesto ese colibrí  
como recuerdo agradable.  
Tampoco me ha sido dable  
el poseerlos aquí.  
Todos se me desgraciaron,  
como las magnolias.

LUIS. Ya!  
los mató el frío quizá.  
Y con que se alimentaron?

CONDESA. Con alpiste.

LUIS. Se les dá  
mijo, un cañamon más fino  
y que les sienta mejor;  
y hay que poner mucho tino  
en que no sientan calor,  
ni gran frío, repentino.

CONDESA. Pero usted, en conclusion,  
sabe de todo...

LUIS. El viajar...

CONDESA. Singular erudicion.

LUIS. Condesa, por compasion,  
me hará usted ruborizar!  
Mas, vaya, aquí tiene usted  
mi dibujo, que podrá,  
aunque imperfecto...

CONDESA. No á fé;  
si es notable; y bastará  
sobradamente. ¡Ah! no sé  
espresarle, caballero,  
mi profundo, mi sincero  
agradecimiento.



LUIS.

¡Bah!

CONDESA.

Su finura en mí tendrá  
constante el más lisonjero  
recuerdo. Y tendré cuidado  
con sus consejos.—¡Quisiera  
Dios, que los hubiese dado  
siempre así, señor Herrera!...  
digo, señor Alvarado...

LUIS.

Ah, señora: harta aflicción  
llevo ya en el corazón  
por este inútil fingir,  
que nunca debí admitir...

CONDESA.

¿No fué suya la invención?

LUIS.

De Fernando, y en mal hora;  
porque bien comprendo ahora  
que á no haber disimulado,  
otro fuera el resultado  
de mi demanda, señora,  
Ahora, aunque tarde, comprendo  
que si en vez de estar fingiendo  
nombre, razón é interés,  
me hubiera echado á sus pies  
perdon y gracia pidiendo,  
y hubiera á su caridad  
hablado de la verdad  
el lenguaje irremplazable,  
no la hubiese mi ansiedad  
encontrado inexorable.  
Pues desde el primer momento  
hubiera su sentimiento  
por el mío comprendido,  
que en mi acento dolorido  
la hablaba el remordimiento;  
y que mi solicitud  
al hablarla sin ambaje,  
reclamaba gratitud,  
pues brindaba á su virtud  
un ángel en homenaje!

CONDESA.

No, don Luis: verdad entera  
debo á su aflicción sincera;  
sola esa niña en la vida,  
sería mi protegida,  
mi hermana, mi compañera.  
Yo hubiera su soledad  
con la mía compensado,  
y en su angélica bondad



Título

F

Autor

Editor

Precio

Edición

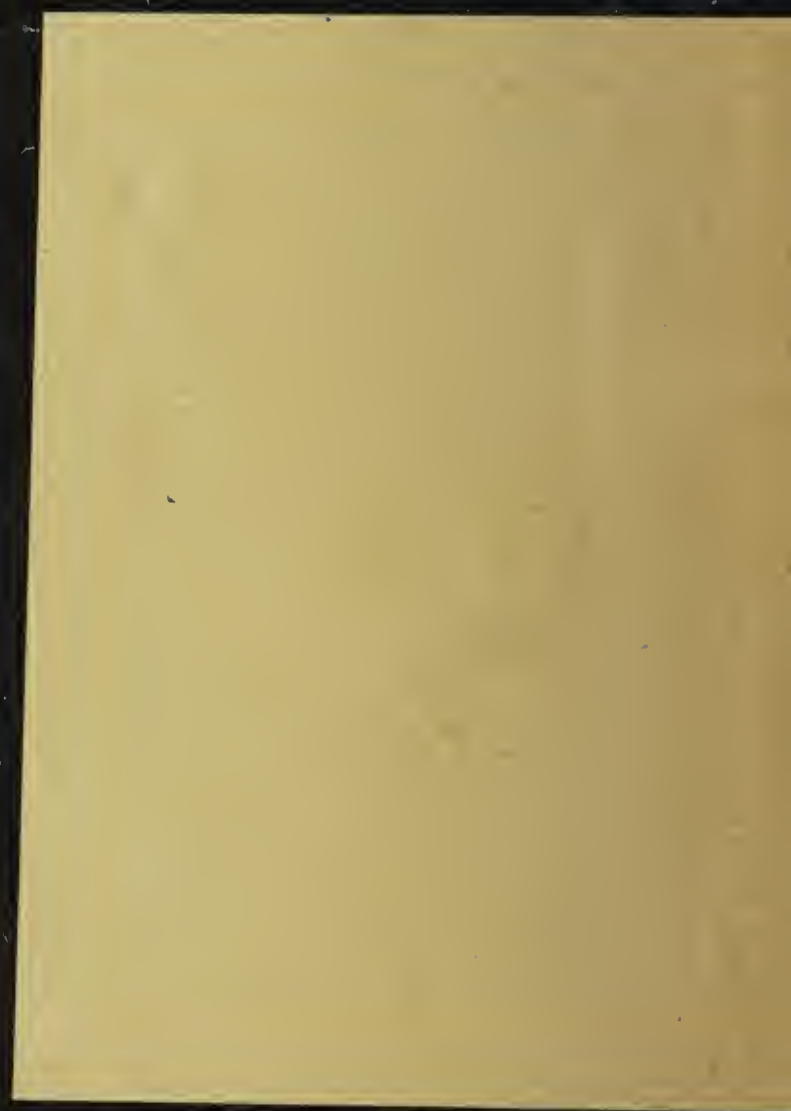
Fecha de entrada

Fecha de salida

N.º de ejemplares

Hablar al  
Alma  
López Pujarri

85 ENE 1972



su alegría hubiera dado  
á nuestra felicidad.  
Pero hoy su grata presencia  
aquí, como consecuencia  
la de usted acarrearía,  
ó cuando ménos haría  
necesaria la frecuencia  
de sus visitas, y yo  
no debo, no puedo, no,  
tal suceso al tolerar,  
la opinion desafiar.  
Usted lo comprende...

LUIS.

Oh,

es verdad. Desgarradora  
pero justa, es su advertencia.  
Nací, Condesa, en mal hora...  
Ruego á usted que mi imprudencia  
perdone, y... adios, señora.

CONDESA.

Adios, don Luis.

LUIS.

(Volviéndose desde la puerta.) Ah! Condesa,  
oígame usted; por lograr  
lo que tanto me interesa,  
nada en el alma me pesa,  
todo lo debo arrostrar.  
Acoja usted mi inocente  
niña, y yo solemnemente  
la juro aquí, y no la engaña  
mi honor, que inmediatamente  
volveré á salir de España!  
A mi hija renunciaré,  
y á verla no volveré  
mientras á su lado siga...

CONDESA.

Tal sacrificio? Se obliga  
usted...

LUIS.

Ya se lo juré.

CONDESA.

Pues con esa condicion  
acepto la obligacion,  
y prometo á usted cumplirla,  
con todo mi corazon.

Vaya usted á prevenirla.

LUIS.

Oh! gracias! voy... pero, ah!  
quizá no tendré valor,  
viéndola... mejor será  
escribirla. Usted me hará  
amiga mia, el favor  
de darla mi carta.

CONDESA.

Sí,

con mucho gusto; recado  
ahí tiene usted...

LUIS.

(Preparándose á escribir.) (Ay de mí!  
hasta ahora no comprendí  
por la expiacion el pecado.) (Escribiendo.)  
«Hija querida, mi dulce encanto,  
(verá usted pronto qué bella es!)  
Tu pobre padre, que te ama tanto,  
(tambien muy pronto la amará á usted.)  
De tí se aleja con honda pena  
(usted la suya consolará.)  
Pero en tu prima, que es noble y buena,  
te dá un consuelo providencial.  
Quiérela mucho, sin olvidarme,  
piensa que vivo pensando en tí,  
(usted, Condesa, déjela amarme!)  
Que eres la dicha de tu Luís.»  
(Levantándose con gran emocion.)  
Gracias por la vez postrera,  
y adios...

CONDESA.

No, señor Herrera.

Usted sabe así sentir...  
Yo sé mi deber cumplir  
diga el mundo lo que quiera.  
Sin condicion, su hija es mia;  
traígamela usted, volando;

LUIS.

(Cayendo á sus piés.) Bendita!...

## ESCENA IX.

Dichos y FERNANDO, apareciendo,

FERNANDO. (Desde la puerta.) Qué estoy mirando!

LUIS. (Corriendo hácia Fernando, abrazándole y marchándose presuroso,  
despues de decir los dos versos.)

Ah! tú... bien te lo decia:  
no la conoces, Fernando!

(TELON RÁPIDO.)







3 0112 117483765